

НАША ГАЗЕТА

 nashagazeta.ch

Опубликовано на Швейцария: новости на русском языке (<https://nashagazeta.ch>)

Что общего между бен Ладеном, Швейцарией, арабскими революциями и Google? | Qu'est-ce qu'ont en commun ben Laden, la Suisse, les révoltes arabes et Google?

Auteur: Шамиль Магомедов, [Женева](#), 02.06.2011.



Речь, в которой Барак Обама намеревался объявить о смерти Бен Ладена, отложили на час. За этот час число запросов с формулировкой "bin laden" в поисковике Google возросло в 10 000 раз, а карту Пакистана искали на Yahoo в 26 раз чаще, чем обычно (© AFP)

Предлагаем вашему вниманию комментарий нашего постоянного читателя и эпизодического автора на недавние политические события.

|

Notre lecteur fidèle et auteur épisodique, Shamil Magomedov, commente des récents événements politiques.

Qu'est-ce qu'ont en commun ben Laden, la Suisse, les révoltes arabes et Google?

Осенью 2009 года мусульмане Швейцарии столкнулись с необходимостью реагировать на инициативу по запрету на [строительство минаретов](#). А совсем недавно, согласно заявлению, сделанному для газеты «Tribune de Genève» представителем Женевской мечети г-ном Сами Адемом, мусульмане Швейцарии [«вздохнули с облегчением»](#). Такова была их реакция на новость о ликвидации врача номер «один» Соединенных Штатов Америки Усамы бен Мухаммада бен Абда бен

Ладена.

Интересно, от чего у мусульман Швейцарии могло возникнуть облегчение? Ведь это альпийское государство, которое на протяжении всей своей истории ни на кого не нападало и всегда от кого-то оборонялось, никогда не объявлялось мишенью для атак ни «Аль-Каидой», ни лично бен Ладеном.



Зато из-за рутинного конфликта с правоохранительными органами Женевы один из сыновей полковника Каддафи, идеологического противника всех и вся, в том числе и бен Ладена с «Аль-Каидой», заявлял, что, при наличии атомной бомбы, он, не задумываясь, сбросил бы ее на территорию Конфедерации. Кстати, это говорил один из видных представителей страны, являющейся крупным экономическим партнером Швейцарии.

Известно, что в публичной реакции на смерть бен Ладена было много сенсационности. Остается загадкой, каким чудом избежал «черно-радостного» пиара гражданин Швейцарии Эслам бен Ладен, брат Усамы бен Ладена, инвестиционный банкир и владелец, в числе прочего, часовой марки «Авиатор». Можно было бы, для «полноты» комментариев, увязать его швейцарские часы «Авиатор», например, с авиацией, разрушившей нью-йоркские башни-близнецы 11 сентября 2001 года! А, ну да, скорее всего, не знали ...

На память приходят детали визита в Туркменистан несколько лет назад тогдашнего президента РФ Владимира Путина. Щит саудовской строительной компании «Bin Laden Construction», проект которой располагался на пути следования кортежа президента РФ, предусмотрительно прикрыли то ли материей, то ли огромными листами бумаги. Компания никакого отношения ни к главе «Аль-Каиды» Усаме бен Ладену (кроме номинально-родственного), ни тем более к президенту Путину, не имела: она, собственно говоря, застраивала Туркмению и только, однако, меры были приняты - на всякий случай.

Впрочем, Швейцария - это не Туркмения: здесь, в общем-то, не сосредотачиваются на именах, и тем более так ассоциативно. В противном случае щиты заправочных станций компании «Tamoil» в той же интернациональной Женеве, попали бы, во избежание перманентных международных скандалов, как минимум, под необходимость прикрытия каким-нибудь «фиговым листочком» по туркменскому сценарию: ведь «Tamoil» основало «зверское диктаторское» правительство Ливии, во главе с полковником Каддафи.



«Политика – это искусство

возможного», - говорил незабвенный «железный канцлер» Отто фон Бисмарк. Символично, что бен Ладена не стало именно тогда, когда забурлила мирными демократическими протестами арабская улица, сила не новая на ближневосточном политическом поле, но до недавнего времени загнанная в угол. Другими словами, после того, как реорганизованная и управляемая через Интернет арабская улица стала олицетворять едва ли не решающую форму адекватной политической активности в регионе, мусульмане осознали, что, образно говоря, необязательно взрывать и подрываться - что политические, да и любые, дела возможно делать цивилизованно. Необходимость в наличии такой символической фигуры как бен Ладен автоматически отпала. Символической, потому что пресловутая «Аль-Каида» - это, насколько известно, «абсолютно децентрализованная структура, каждая ячейка которой действует самостоятельно, при отсутствии необходимости стратегического планирования на уровне ядра», то есть на уровне провозглашаемого лидера, и, в общем-то, исчезновение бен Ладена как лидера-символа никак не влияет на ее дееспособность.

Но вернемся к «облегчению швейцарских мусульман», упомянутому в начале статьи, и позволим себе поправить представителя Женевской мечети г-на Сами Адема. На наш взгляд, для мусульман Швейцарии облегчение не в смерти бен Ладена, а в том, что процесс диалога цивилизаций получил шанс переместиться в цивилизованное русло. Давно пора. Именно поэтому мы также имеем все основания считать, что происходящие в арабо-мусульманском мире революции – это не выяснение отношений между «Аль-Каидой», Ираном, Хезбаллой и так далее. Конечно, исламские движения будут играть свою роль в новом постреволюционном порядке, но в своем сегодняшнем виде они уже никогда не будут контролировать ситуацию, и вместе с ней - умы и чаяния мусульман. Будущее в руках и под контролем молодых образованных мусульман нового типа. Мы видели это в Египте, мы видим это в других арабских и мусульманских странах, охваченных мирными и в то же время революционными протестами в пользу демократии.

Мы хотели бы подчеркнуть в этой статье еще одну связь арабских стран со Швейцарией, о которой читателям, возможно, известно меньше.

Год назад из Цюриха, где располагается научно-исследовательская база корпорации «Google», ее директор по маркетингу на Ближнем Востоке и в Северной Африке Ваиль Гоним сделал программное заявление о важности наращивания онлайн-контента на арабском языке для полноценного развития и демократизации

арабского Востока. В частности, он подчеркивал, что, например, в знаменитом сетевом портале Wikipedia контента на арабском языке меньше, чем на каталанском, тогда как арабский – это язык более 300 миллионов человек и lingua franca полуторамиллиардного мусульманского мира. С тех пор в количественном наращивании контента особого прогресса не произошло, за исключением создания и активного продвижения арабоязычных социальных сетей, в том числе, на территории «Facebook». Зато чисто швейцарскому качеству работы, проделанной Ваилем и его сподвижниками, позавидовал бы Марат или Сен-Жюст: квинтэссенцией их благородного труда является великолепная и уникальная в своем роде демократическая революция в Египте, организованная и приведенная в действие исключительно при помощи онлайн-технологий, а главное, практически бескровная. Египетская революция стала толчком для тектонических сдвигов на политическом ландшафте Ближнего Востока и Северной Африки.



В Средние века западный мир получил доступ к, казалось бы, безнадежно растерянным и подвергнутым остракизму жемчужинам Греческой цивилизации именно в результате арабских переводов с древнегреческого, выражаясь современным языком, контента. А сегодня ситуация такова, что необходимо наращивать арабоязычный контент. Есть все шансы на то, что мусульманский мир, встав на путь демократических преобразований, по-настоящему приблизится к лучшим из западных ценностей и воспримет их как нечто необходимое, само собо разумеющееся и по сути бесценное, так как за них отдавали свои жизни лучшие сыны человечества.

В этом деле, в силу политического нейтралитета и высокого уровня потребительского доверия, а также в плане удобств в качестве маркетинговой и научно-исследовательской площадки, Швейцарии отведена особая роль. По крайней мере, так нам представляется.

[Швейцария](#)

Статьи по теме

[Швейцария о смерти Усамы бен Ладена: «благая весть»?](#)

[Антимираштадтская инициатива Швейцарии: Quo vadis?](#)

[Швейцария обнародовала суммы на банковских счетах Каддафи, Бен Али и Мубарака](#)

[Швейцарцы мечтают работать на Google и Apple](#)

[Гуглерами не рождаются](#)

Source URL:

<http://www.nashagazeta.ch/news/politique/chto-obshchego-mezhdu-ben-ladenom-shveycariy-arabskimi-revoluyciyami-i-google>